



Michel Joseph Martelly
Président élu

MJM/rjh/028

Port-au-Prince le 29 avril 2011

Honorable Richard Lugar
306 Hart Senate Office Building
Washington, DC 20510

Honorable Sénateur,

Je tiens à vous remercier au nom du peuple Haïtien, pour vos efforts soutenus et pour l'amitié que vous nous avez manifestement démontrés. Malgré les défis énormes qui se dressent face à mon pays aujourd'hui, vous avez toujours été un défenseur de la démocratie et de notre prospérité. Lors du récent processus électoral, le peuple haïtien a clairement manifesté son désir pour la démocratie. Je suis déterminé à travailler avec les Etats-Unis et les autres pays amis pour apporter à mes concitoyens la prospérité qu'ils ont trop longtemps attendue.

Je suis convaincu que la croissance économique durable et la création d'emplois doivent être au centre des préoccupations de mon gouvernement pour reconstruire ce pays. Pour ce faire, j'ai eu le grand plaisir de rencontrer la distinguée délégation du secteur privé des USA qui a visité Haïti récemment. Notre conversation concernant la création potentielle d'un Fonds d'Entreprise haïtiano-américain et les interstices critiques que celui-ci peut aider mon gouvernement à palier et résoudre, sont les bienvenus. Après consultation avec la délégation et certains de ses membres cadres, je soutiens fermement cette initiative.

Je voudrais communiquer clairement et urgemment aux investisseurs étrangers et aux membres de la communauté internationale que nous sommes prêts, en Haïti, à faire des affaires.

Des réformes importantes seront entreprises par mon gouvernement pour attirer plus de capital privé étranger en Haïti. Je travaillerai également à renforcer le partenariat

6, impasse Giraut, Bourdon, Haïti

de mon gouvernement avec les Etats-Unis pour garantir que tous les programmes d'assistance avancent dans la direction des intérêts économiques de la grande majorité.

Entre-temps, mes conseillers cadres continueront de travailler avec les membres de votre délégation et avec votre équipe pour avancer avec le Fonds d'Entreprise haitiano-américaine. Soyez assuré que je partagerai mon enthousiasme pour cette initiative avec les autres membres de votre gouvernement.

Mes respectueuses salutations,



Michel Joseph MARTELLY

Honorable Senator:

I want to thank you in the name of the Haitian people for your supportive efforts and for the friendship that you have demonstrated. Despite the enormous challenges facing my country today, you have always been a defender of democracy and of our prosperity. During the recent electoral process, the Haitian people clearly manifested their desire for democracy. I am determined to work with the U.S. and other friendly countries to bring to my co-citizens the prosperity that they have long waited for.

I am convinced that sustainable economic growth and job creation should be at the center of my government's priorities to reconstruct this country. In this respect, I had the pleasure to meet with the distinguished U.S. private sector delegation which visited Haiti recently. The conversation we had about the potential creation of a Haitian-American Enterprise Fund and the critical issues that this would help my government to treat and resolve was greatly appreciated. After consulting with the delegation and some of its members, I firmly support this initiative.

I want to communicate clearly and urgently to foreign investors and other members of the international community that we are ready to do business in Haiti.

Certain important reforms will be undertaken by my government to attract more private foreign capital to Haiti. I will work also to reinforce the partnership of my government with the U.S. to guarantee that all assistance programs move in the direction of the economic interests of the great majority [of Haitians].

Meanwhile, my advisors will continue to work with the members of the delegation and with your team to move ahead with the Haitian-American Enterprise Fund. Rest assured that I will share my enthusiasm for this initiative with the other members of your government.

Best regards,
Michel Joseph Martelly